



**Pilot project "Early Language Support"**  
**Biel-Benken, Binningen, Bottmingen, Ettingen, Oberwil and Therwil**

- ✓ German is the key to success at school!
- ✓ **Children** learn easiest at a young age!
- ✓ We provide language support **for your child** in playgroups, day care centres and family day cares!

Dear parents,

The municipalities of Biel-Benken, Binningen, Bottmingen, Ettingen, Oberwil and Therwil in Leimental jointly implement an Early Language Support project for children who speak foreign languages. The aim of this project is to help these children learn German.

Your child can be part of this project. This language support, which starts in August 2023 and lasts one year, begins one year before kindergarten and is held in a day care centre (Kita), playgroup or family day care on two half days a week.

Give your child the chance to learn German at an early age. Learn more about it and register your child! Attached to this letter are all the documents you need for registration. You will receive more details at the information event.

There are no school classes while the Early Language Support project lasts. At [www.kinder-4.ch](http://www.kinder-4.ch), you will find a variety of films that show how children learn to speak, how language support works and how you can help your child with it. The films are translated into numerous languages.

We would like to invite you to this information event to present you more details and to show you how to get registered.

Date:	Thursday, 2 February 2023
Time:	6:30 p.m.
Place:	Kronenmattsaal, Kronenweg 16, 4102 Binningen

At the information evening, you will receive more details about the project such as:

- information on daycare centres, playgroups and family day cares providing language support;
- information on how to register your child;
- information about the costs. Your local municipality provides financial support for families participating in the project (depending on your income).

There will be a translator who translates all information into your mother tongue if requested.

I am always available on Mondays for any questions you may have. I can answer your questions in French and English. Attached you will find the contact addresses of HEKS' "bridge builders", who are informed about the pilot project and can answer your questions in other languages.

Best regards,  
For the pilot project «Early language support in Leimental»



Véronique Alessio-Isler  
Deputy manager of «Coordination Service for Early Language Support in Leimental»  
(limited from November 2022 to June 2023)

Phone 061 405 43 18  
E-mail [veronique.alessio@oberwil.bl.ch](mailto:veronique.alessio@oberwil.bl.ch).

### **Attachments**

- Registration form for the information event
- Flyer "Language support in Leimental"
- Canton of Basel-Landschaft: information leaflet "Kinder wollen reden"
- Form to register your child for early language support
- Contact sheet "Brückenbauerinnen HEKS"

Gemeindeverwaltung Oberwil  
Véronique Alessio-Isler  
Hauptstrasse 24  
4104 Oberwil

## Registration

for the information event "Early Language Support in Leimental"  
of Thursday, 2 February 2023 in Kronenmattsaal, Kronenweg 16, 4102 Binningen

Mother's first and last  
name: .....

Father's first and last  
name: .....

Address: .....

Town: .....

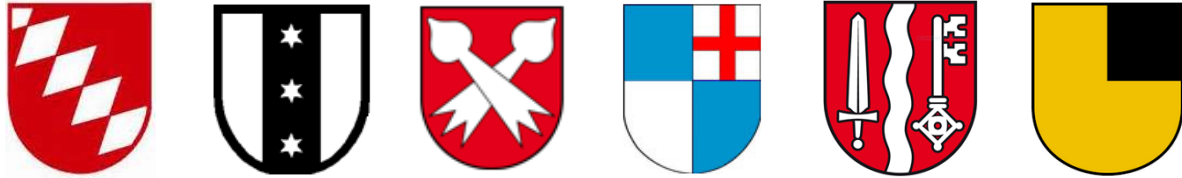
Phone number: .....

E-mail address: .....

I can communicate orally in the following languages:

<input type="radio"/> deutsch	<input type="radio"/> français	<input type="radio"/> italiano	<input type="radio"/> ትግርኛ
<input type="radio"/> español	<input type="radio"/> português	<input type="radio"/> English	<input type="radio"/> العربية,
<input type="radio"/> shqipt	<input type="radio"/> தமிழ்	<input type="radio"/> türkçe	<input type="radio"/>

Please send your registration to the above address or by e-mail to  
[veronique.alessio@oberwil.bl.ch](mailto:veronique.alessio@oberwil.bl.ch) by **Friday, 13 January 2023**.



**Early Language Support**  
**Biel-Benken, Binningen, Bottmingen, Ettingen, Oberwil and Therwil**

## **Summary of the pilot project "Early Language Support in Leimental"**

### **Background**

The knowledge of German is an important part of our everyday life. Language skills are vital for a successful school career and later entry into professional life. The first three years of life is the best time to learn a language in an easy and playful way.

The six municipalities of Leimental, which are Biel-Benken, Binningen, Bottmingen, Ettingen, Oberwil and Therwil, are very concerned that non-German speaking children become familiar with German at an early age. Therefore, they decided to develop a common concept for the early language support of non-German speaking children and to jointly implement the pilot project "Early Language Support in Leimental".

### **Objective**

The objective of this three-year pilot project (August 2020 to June 2024) is to teach non-German speaking children the German language one year before entering kindergarten so as to have improved German language skills when entering kindergarten.

### **Target group**

The target group of this pilot project are non-German speaking children who are one year away from entering kindergarten and whose first language (mother tongue) is not German.

### **Language support in everyday life**

Language support will be part of the children's everyday life. When learning a language, it is important for non-German speaking children to have contact not only with well-versed language support providers, but also with German-speaking children.

### **Scope of language support**

The language support based on this pilot project is scheduled to be provided on two half days in a week during one year, either in a day care centre, play group or child-care family.

### **Choice of language support provider**

It is up to the families to choose a participating playgroup, day-care centre or child-care family for which to register their child.

### **Financial support by the Municipality**

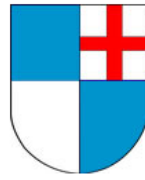
The Municipality will support families with income-based contributions to language support costs.

For more information:

Véronique Alessio, Coordination Office deputy Manager "Early Language Support in Leimental"

☎ 061 405 43 18

✉ [veronique.alessio@oberwil.bl.ch](mailto:veronique.alessio@oberwil.bl.ch)



**Frühe Sprachförderung**  
**Biel-Benken, Binningen, Bottmingen, Ettingen, Oberwil und Therwil**

## **Teilnehmende Spielgruppen, Kitas und Tagesfamilien**

**Schuljahr 2023/24**

### **Binningen**

#### **Spielgruppe Margarethen**

Margarethenstrasse 32  
4102 Binningen  
Tel. 076 570 32 75  
[nadia.clemente@bluewin.ch](mailto:nadia.clemente@bluewin.ch)

#### **Spielgruppe Zwärgligarte**

Weidweg 8  
4102 Binningen  
Tel. 079 287 18 58  
[ionaservice@bluewin.ch](mailto:ionaservice@bluewin.ch)  
[www.kgbb.ch](http://www.kgbb.ch)

#### **Spielgruppe Brummbärli**

Curt Goetz-Strasse 21  
4102 Binningen  
Tel. 079 509 52 83  
[deniseherb@icloud.com](mailto:deniseherb@icloud.com)  
[www.faz-binningen.ch](http://www.faz-binningen.ch)

#### **Tagesfamilien Binningen-Bottmingen**

Therwilerstrasse 11  
4103 Bottmingen  
Tel. 061 421 23 71  
[kinderbetreuung@gmx.ch](mailto:kinderbetreuung@gmx.ch)

### **Bottmingen**

#### **Spielgruppe Pünktli**

Binnerstrasse 19  
4103 Bottmingen  
Tel. 078 798 49 49  
[spielen@puentkli.com](mailto:spielen@puentkli.com)  
[www.puentkli.com](http://www.puentkli.com)

#### **Tagesfamilien Binningen-Bottmingen**

Therwilerstrasse 11  
4103 Bottmingen  
Tel. 061 421 23 71  
[kinderbetreuung@gmx.ch](mailto:kinderbetreuung@gmx.ch)

#### **Spielgruppe zum BOZ**

Therwilerstrasse 14  
4103 Bottmingen  
Tel. 076 570 32 75  
[np.spielgruppezumboz@bluewin.ch](mailto:np.spielgruppezumboz@bluewin.ch)  
[www.bottmingerzentrum.ch/spielgruppe](http://www.bottmingerzentrum.ch/spielgruppe)

## Ettingen

### **Spielgruppe Colibri**

Kammermattweg 10

4107 Ettingen

Tel. 061 821 64 63

[fiorenza@colibri-kids.ch](mailto:fiorenza@colibri-kids.ch)

[www.colibri-kids.ch](http://www.colibri-kids.ch)

### **Spielgruppe Sunnereedli**

Im Mühlegarten 2

4107 Ettingen

Tel. 078 806 19 65

[vivienne@spielgruppe-sunnereedli.ch](mailto:vivienne@spielgruppe-sunnereedli.ch)

[www.spielgruppe-sunnereedli.ch](http://www.spielgruppe-sunnereedli.ch)

## Oberwil

### **Spielgruppe Spielwerkstatt Schnäggehüsl**

Rebgartenweg 45

4104 Oberwil

Tel. 076 722 21 99

[administration@swso.ch](mailto:administration@swso.ch)

[www.swso.ch](http://www.swso.ch)

### **Spielgruppe Sunneschyn**

Hallenstrasse 8

4104 Oberwil

Tel. 061 402 11 55

[info@spielgruppesunneschyn.ch](mailto:info@spielgruppesunneschyn.ch)

[www.spielgruppesunneschyn.ch](http://www.spielgruppesunneschyn.ch)

### **BLIS Baselland International School**

Hohestrasse 150

4104 Oberwil

Tel. 061 301 00 69

[anja.herzog@bliss.swiss](mailto:anja.herzog@bliss.swiss)

<https://www.blis.swiss>

### **Kita Familycare Oberwil**

Bahnhofstrasse 37

4104 Oberwil

Tel. 061 401 50 77

[kita.oberwil@familycare.ch](mailto:kita.oberwil@familycare.ch)

[www.familycare.ch](http://www.familycare.ch)

Für Auskünfte:

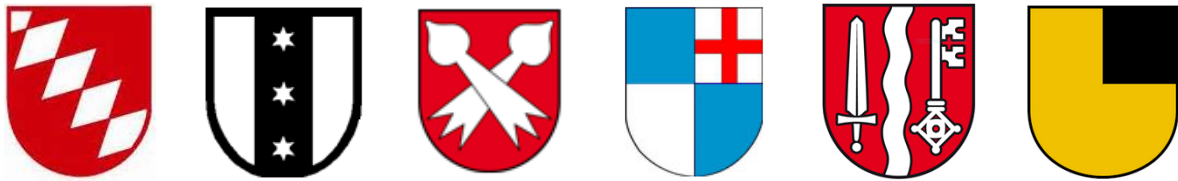
Véronique Alessio

Stellvertretende Leiterin Koordinationsstelle Frühe Sprachförderung im Leimental

☎ 061 405 43 18

✉ [veronique.alessio@oberwil.bl.ch](mailto:veronique.alessio@oberwil.bl.ch)

[www.oberwil.ch](http://www.oberwil.ch) / Bildung / Frühe Sprachförderung



**Early Language Support**  
**Biel-Benken, Binningen, Bottmingen, Ettingen, Oberwil and Therwil**

## Registration

### for participation in the pilot project "Early Language Support" in Leimental

*The registration of your child is binding. Please bring your child regularly so that he or she can take full advantage of this language support.*

#### 1) Child's and parents' personal details

Child's first and last name:
Child's date of birth:
Child's nationality:
Mother's first and last name:
Father's first and last name:
Address:
Phone:
E-mail:

*⇒ This part is to be filled out by the language support provider (day-care centre, play group, family child care association).*

#### 2) Language support provider selected

Name of the language support provider:
Name of the Management:

##### a) Half-day attendances booked

<b>Weekday</b>	<b>Monday</b>	<b>Tuesday</b>	<b>Wednesday</b>	<b>Thursday</b>	<b>Friday</b>
<b>Morning</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>Afternoon</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

##### b) Costs: CHF \_\_\_\_\_

*To get financial support from the Municipality, you can submit an application to the local government. Please use the application form. If you have any questions, your contact will be happy to help you.*

Date, parents' signatures:

Date, Management's signature: